



CERTIFICADO DE PRODUCTO CERTIFICATE OF PRODUCT

Nº. 17823C4/282

LENOR COLOMBIA S.A.S.
CERTIFICA / CERTIFIES

PRODUCTO / PRODUCT

**RELÉS DE PROTECCIÓN CONTRA
SOBRECARGAS**

DESCRIPCIÓN / DESCRIPTION

(*) Referencias / (*) References:
Ver Anexo No. 1 / See Annex No. 1

Titular del Certificado / Certificate Holder

SIEMENS SAS

IMPORTADOR

Carrera 72 # 81B-13, Torre Fura Piso 11/Connecta 80, Bogotá D.C., Colombia

NIT: 860031028 – 9

El producto identificado ha sido evaluado por LENOR COLOMBIA S.A.S. y se encontró Conforme con los requisitos del siguiente referente normativo / The product above identified has been assessed by LENOR COLOMBIA S.A.S and was found compliant with the requirements of the following normative reference

República de Colombia. / Republic of Colombia. Resolución 40117 de 02 de abril de 2024 del Ministerio de Minas y Energía de Colombia " Por la cual se modifica el Reglamento Técnico de Instalaciones Eléctricas- RETIE
Artículo 2.3.18.3

Esquema de Certificación N.º / Certification Scheme N.º 5 RETIE determinado en función de la realización efectiva de las actividades de evaluación mínimas establecidas en el Reglamento / determined based on the effective implementation of the minimum evaluation activities established in the normative reference.

País de origen / Country of origin: ALEMANIA

Marca / Brand: SIEMENS

Todas las características e identificación del producto se encuentran detalladas en ANEXO N.º 1 que consta de una (1) página y corresponde al alcance certificado y ANEXO N.º 2 que consta de una (1) página y corresponde a la información del fabricante y de los reportes de ensayo.

All the characteristics and identification of the product covered by this certificate of product are specified in ANNEX N.º 1 consisting of one (1) page and corresponds to the certified scope and ANNEX N.º 2 consisting of one (1) page and corresponds to the information of the manufacturer and the test reports.

Fecha de expedición / Issuance date: 08 de julio de 2025

Fecha seguimiento N.º 1 / Surveillance date N.º 1:

Antes de / Before: 07 de julio de 2026

Versión / Version: 00

Fecha de vencimiento / Expiration date: 07 de julio de 2030

Fecha seguimiento N.º 2 / Surveillance date N.º 2:

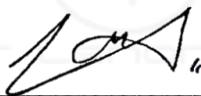
Antes de / Before: 07 de marzo de 2028

Vigencia: Cinco (5) años a partir de la fecha de emisión del certificado sujeto a seguimientos periódicos.

Los seguimientos deberán iniciarse mínimo con cuatro meses de anticipación a la fecha indicada, en los meses 12 y 32 según el esquema.

Validity: Five (5) years from the date of issuance of the certificate subject to periodic surveillance.

Surveillance shall initiate at least three months prior to the date indicated in months 12 and 32 according to the certification scheme.



Director de Certificación





ANEXO N.º 1 / ANNEX N.º 1

Certificado de producto N.º / Certificate of product N.º 17823C4/282
 Producto / Product: RELÉS DE PROTECCIÓN CONTRA SOBRECARGAS
 Categoría / Category: RELÉS DE PROTECCIÓN CONTRA SOBRECARGAS

ÍTEM	DESCRIPCIÓN / CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS DESCRIPTION / TECHNICAL CHARACTERISTICS	REFERENCIA REFERENCE	FAMILIA FAMILY
1	Relé de Sobrecarga Bimetálico SIRIUS, le hasta 100 A, Ue hasta 600/1000 V AC, 50/60 Hz, Clase 10, 20 Modelo: 3RU	3RU1/3RU2	RELÉ DE PROTECCIÓN TERMOMAGNETICOS ELECTRONICOS Y TERMICOS
2	Relé de Sobrecarga Electrónico SIRIUS, le hasta 1220 A, Ue hasta 600/1000 V AC, 50/60 Hz, Clase 5, 10, 20, 30 Modelo: 3RB	3RB2/3RB3	RELÉ DE PROTECCIÓN TERMOMAGNETICOS ELECTRONICOS Y TERMICOS
3	Relé de Sobrecarga Electrónico / Bimetálico SIRIUS, le hasta 1220 A, Ue hasta 600/1000 V AC, 50/60 Hz, Clase 5, 10, 20, 30 Modelo: 3UB	3UB/US2-48	RELÉ DE PROTECCIÓN TERMOMAGNETICOS ELECTRONICOS Y TERMICOS
4	Relé de Acople SIRIUS, Ui hasta 300 V, IP 20, Ith hasta 6 A, Ue hasta 250 V Modelo: 3RQ3	3RQ3	RELÉ DE PROTECCIÓN TERMOMAGNETICOS ELECTRONICOS Y TERMICOS
5	Relé de Vigilancia y Monitoreo de Tensión SIRIUS, Ue hasta 690 V, Ith hasta 5 A, 50/60 Hz Modelo: 3UG4	3UG4	RELÉ DE PROTECCIÓN TERMOMAGNETICOS ELECTRONICOS Y TERMICOS
6	Relé de Protección Estático SIRIUS, Ue 48-600 V, le hasta 90 A Modelo: 3RF2	3RF2	RELÉ DE PROTECCIÓN TERMOMAGNETICOS ELECTRONICOS Y TERMICOS
Usos permitidos / Permitted uses		Los productos de Siemens sólo deberán usarse para los casos de aplicación previstos en el catálogo y la documentación técnica asociada. De usarse productos y componentes de terceros, éstos deberán haber sido recomendados u homologados por Siemens. El funcionamiento correcto y seguro de los productos exige que su transporte, almacenamiento, instalación, montaje, manejo y mantenimiento hayan sido realizados de forma correcta. Es preciso respetar las condiciones ambientales permitidas. También deberán seguirse las indicaciones y advertencias que figuran en la documentación asociada.	
Prohibiciones / Prohibitions		Se prohíbe el uso no previsto de las indicaciones dadas en la documentación asociada al producto. El aparato solo puede utilizarse para los casos de aplicación contemplados en el catálogo y en la descripción técnica, y solo en combinación con los aparatos y componentes de otros fabricantes recomendados o autorizados por Siemens. No aptos para uso en áreas especiales, de alta salinidad.	

FIN DEL ANEXO N.º 1 / END OF ANNEX N.º 1





ANEXO N.º 2 / ANNEX N.º 2

**Información adicional del certificado de producto N.º / Additional information of the product certificate
Nº: 17823C4/282**

**Razón Social del fabricante / Manufacturer's company name:
SIEMENS AG**

Dirección del fabricante / Manufacturer's address: Siemens promenade 10 91058 Erland Germany

Información de los reportes de ensayo / Test report information:

Nº ACREDITACIÓN ACCREDITATION NUMBER	NOMBRE DEL LABORATORIO LABORATORY NAME	Nº DE REPORTE DE ENSAYO TEST REPORT NUMBER
23-LAB-058	SITLAB SAS	STR-189-288-25 V01
D-PL-11055-04-01	SIEMENS AG	14013EN102

****FIN DEL ANEXO N.º 2 / END OF ANNEX Nº 2****

